31985R0226

31.1.1985 *URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI* L 26/1

UREDBA SVETA (EGS) št. 226/85
z dne 29. januarja 1985
o sklenitvi Sporazuma o sodelovanju med Evropsko gospodarsko skupnostjo in Arabsko republiko Jemen

SVET EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske gospodarske skupnosti, zlasti členov 113 in 235,

ob upoštevanju predloga Komisije ([1]),

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta ([2]),

ker bi Evropska gospodarska skupnost za dosego svojih ciljev na področju zunanjih gospodarskih odnosov morala sprejeti Sporazum o sodelovanju z Arabsko republiko Jemen; ker nekatere oblike gospodarskega sodelovanja, predvidene s Sporazumom, presegajo pooblastila, ki so določena za skupno trgovinsko politiko,

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

V imenu Skupnosti se s to uredbo potrdi Sporazum o sodelovanju med Evropsko gospodarsko skupnostjo in Arabsko republiko Jemen.

Besedilo Sporazuma je priloženo tej uredbi.

Člen 2

Predsednik Sveta opravi notifikacijo, predvideno v členu 7 Sporazuma ([3]).

Člen 3

V skupnem odboru, ustanovljenem v skladu s členom 5 Sporazuma, Skupnost zastopa Komisija, ob pomoči predstavnikov držav članic.

Člen 4

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 29. januarja 1985

Za Svet

Predsednik

G. ANDREOTTI

([1]) UL C 258, 26.9.1984, str. 4.
([2]) UL C 12, 14.1.1985.
([3]) Dan začetka veljavnosti Sporazuma bo Generalni sekretariat Sveta objavil v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.